

25.04.2016, г. Москва

Представителям французских властей:

Президенту Французской Республики Франсуа Олланду;
Премьер-Министру Французской Республики Мануэлю Вальсу;
Министру юстиции Французской Республики Жан-Жаку Урвоа;
Министру иностранных дел Французской Республики Жан-Марку Эро;
Председателю Комиссии Национального собрания по иностранным делам Элизабет Гигу;
Председателю Комиссии Национального собрания по европейским делам Даниэлю Оруа;
Президенту Группы дружбы «Франция-Россия» Национального Собрания Шанталь Гите;
Президенту Группы дружбы «Франция-Казахстан» Национального Собрания Тьерри Мариани;
Председателю Комиссии Сената по международным делам,
обороне и вооруженным силам Жан-Пьеру Раффарену;
Председателю Комиссии Сената по европейским делам Жану Бизе;

Представителям британских властей:

Государственному секретарю по вопросам иностранных дел и по делам Содружества Филипу Хэммонду;
Председателю Комитета Палаты общин по иностранным делам Криспин Блант;
Председателю подкомитета Палаты лордов по внешним связям Лорду Кристоферу Самуэлю Тугендхату;

Представителям ООН, ЕС, ОБСЕ, ПАСЕ:

Верховному комиссару ООН по делам беженцев Филиппо Гранди;
Верховному представителю Европейского союза по иностранным делам
и политике безопасности Федерике Могерини;
Специальному представителю Европейского Союза по правам человека Ставросу Ламбринидису;
Председателю комитета Европейского парламента по иностранным делам Эльмару Броку;
Главе Подкомитета Европейского парламента по правам человека Елене Валенсиано;
Главе комитета ПА ОБСЕ по демократии, правам человека и гуманитарным вопросам Изабель Сантуш;
Председателю Комиссии ПАСЕ по юридическим вопросам и правам человека Алену Дестексе;
Председателю Комиссии ПАСЕ по политическим вопросам и демократии Могоулс Енсес;
Комиссару Совета Европы по правам человека Нилсу Муйжниексу.

Мы, представители российских правозащитных организаций, обращаем Ваше внимание на то, что казахстанскому оппозиционному политику и политическому беженцу Мухтару Аблязову угрожает экстрадиция из Франции в Россию. Призываем Вас остановить осуществление экстрадиции, которая нарушает международные соглашения по правам человека и является примером беззащитности политических беженцев из авторитарных государств.

В 2001 году Мухтар Аблязов стал одним из основателей влиятельного оппозиционного движения «Демократический выбор Казахстана», после чего из-за конфликта с президентом Назарбаевым он был отправлен в казахстанскую тюрьму, где подвергался пыткам. Нурсултан Назарбаев, который единолично правит Казахстаном более 25 лет, расправился с инакомыслием и закрыл независимые СМИ. Оппоненты Назарбаева были убиты, находятся в тюрьме или в эмиграции. Мухтар Аблязов, как и находящийся в казахстанской тюрьме политзаключенный Владимир Козлов, являются представителями демократической оппозиции, которые продолжают борьбу против авторитарного правления Назарбаева. В 2011 году Великобритания предоставила Аблязову политическое убежище.

Злоупотребляя международными договорами и используя механизмы Интерпола в политических целях, казахстанскому режиму удалось добиться задержания Аблязова во Франции. Уже почти три года он находится под арестом. Французские суды удовлетворили российский экстрадиционный запрос, рассматривая его лишь на предмет «соответствия процессуальным

правилам». 17.09.2015 Премьер-министр Франции подписал указ об экстрадиции Мухтара Аблязова в Россию, ссылаясь при этом на решение российского судьи Криворучко, который занесен в список Магнитского.

К сожалению, французское правительство проигнорировало многочисленные заявления международных правозащитных организаций о недопустимости экстрадиции Аблязова. Не было принято во внимание и то, что 9 государств ЕС предоставили убежище соратникам Аблязова, которым выдвинуты те же обвинения. Было отказано в их экстрадиции в Россию, Украину или Казахстан.

Сейчас дело об экстрадиции вышло на завершающую стадию. В ходе недавних встреч с политиками и дипломатами во Франции подтвердились опасения правозащитников о том, что через полтора-два месяца Франция может принять окончательное решение об экстрадиции Аблязова. При этом французское правительство не обращает внимания на возникшие принципиально новые обстоятельства, которые требуют пересмотра дела об экстрадиции.

В 2014 году неизвестные лица разместили на портале kazaword.wordpress.com взломанную переписку высших должностных лиц казахстанского правительства. На обнародованную переписку отреагировали европейские СМИ (в частности, швейцарская газета Le Temps¹, французский журнал Mediapart²) и органы юстиции Франции. Казахстан потребовал в американском суде заблокировать сайт казахстанского портала «Республика», на котором анализировалась обнародованная переписка. Тем самым казахстанские власти подтвердили подлинность переписки.

Обнародованная переписка документально подтвердила политический контекст дела Аблязова, а также факты фабрикации обвинений и экстрадиционных запросов в отношении него.

Опубликованные документы подтвердили, что по просьбе Казахстана, который не имеет договора об экстрадиции с Францией, уголовные дела против Аблязова были возбуждены в России и Украине. Казахстан давал прямые указания по делу, готовил для украинского и российского следствия проекты обвинений, а также предоставлял финансовые вознаграждения за «продланную работу». Достигнутые договоренности выполняли российские следователи, часть из которых входит в «список Магнитского». Одним из них – Николая Будило – правительство Казахстана наградило именованным пистолетом.

Согласно обнародованной переписке, администрации президента Казахстана и России заключили договоренности об управляемости судебных решений в России, в частности о «выделении кураторов темы БТА Банка в Высшем арбитражном суде РФ для контроля над судебными процессами». Примечательно, что представитель казахстанской разведки Амзеев просил в письме «оказать давление» на председателя Московского городского суда Егорову, чтобы она не выпускала под залог обвиняемых по делу Аблязова (Александра Волкова, Дениса Воротынцева, Алексея Белова и Артема Бондаренко – все они впоследствии были приговорены к 8-9 годам заключения).

Путин «поддержал меру наказания» обвиняемым по делу Аблязова и «взял дело под личный

¹ <http://www.letemps.ch/suisse/2015/06/16/kazakhstan-enrole-un-expert-genevois-campagne-influence-occulte> ;
<http://www.letemps.ch/sites/default/files/media/2015/06/16/3.0.1129743693.pdf?uuiid=5StwpBQ5EeWW9NXrOdGM3g> ;
<http://www.letemps.ch/sites/default/files/media/2015/06/16/3.0.1129743681.pdf?uuiid=31TzJhO5EeWW9NXrOdGM3g>

² <https://www.mediapart.fr/journal/international/250415/comment-la-dictature-kazakhe-recrute-en-france-ses-soutiens> ;
<https://www.mediapart.fr/journal/international/140216/loligarque-kazakh-abliazov-denonce-une-justice-francaise-lecouite-de-moscou>

контроль» – об этом, согласно переписке, отчитывался перед казахстанскими властями Андрей Павлов, представитель казахстанского БТА Банка.

Обнародованная переписка подтвердила, что в деле Аблязова российские следователи применили распространенную в России практику выбивания «нужных» показаний. Под угрозами физической расправы или в обмен на «смягчения наказания» следователи склоняли к «сотрудничеству» обвиняемых по делу. В результате они «сознавались» не только в том, что Аблязов «похитил деньги БТА Банка» (Казахстан при этом указывал «нужную» сумму), но и в том, что Аблязов действовал в целях «изменения политического устройства» в Казахстане. Представитель казахстанского БТА Банка Андрей Павлов «согласовывал ответы», которые давали на допросах обвиняемые (например, Александр Волков и Елена Тищенко).

Французский журнал Mediapart обратил внимание и на то, что, согласно документам переписки, казахстанские власти активно действовали и в Европе. Кроме того, на основании обнародованной переписки во Франции было возбуждено уголовное дело против французского прокурора Соланж Легра, которая в обход процедуры давала «дружеские советы» представителям Украины, России и казахстанского БТА Банка, а также получала от них документы по делу Аблязова.

Недавно Россия на законодательном уровне отменила приоритет международного права над национальным. В частности, законодательные изменения позволяют России не выполнять решения ЕСПЧ.

У нас есть все основания, чтобы с уверенностью утверждать: в случае экстрадиции в Россию Аблязов столкнется с предвзятым и политически мотивированным следствием и судом, а также с угрозой пыток. Но даже если этого не произойдет, и Аблязов останется в России, Казахстанские власти получают беспрепятственный доступ к Аблязову в российских местах заключения, где пытки применяются систематически и безнаказанно. Кроме того, из Аблязова как обвиняемого по «экономическим статьям» могут путем пыток выбивать суммы денег и имущество, поскольку это распространенная практика в российских СИЗО.

Учитывая вышеизложенную информацию, трудно представить, как в деле Аблязова Франция может доверять международным гарантиям России. Экономические и политические соглашения не должны быть выше прав человека. Если европейские государства, исходя из политических или экономических интересов, игнорируют систематические нарушения прав человека в авторитарных государствах, то это еще больше развязывает руки диктаторам и укрепляет их чувство вседозволенности.

Мы обращаемся к Вам с призывом изучить обнародованные на kazaword документы, которые свидетельствуют о политическом контексте преследований Аблязова и масштабах коррупционного влияния Казахстана. Французское правительство должно принять во внимание новые обстоятельства в деле Аблязова в связи с публикацией документов переписки. Экстрадиция оппозиционного политика Мухтара Аблязова нарушит международные соглашения по правам человека.

Мы призываем правительство Франции прислушаться к позиции международных правозащитных организаций. Мы также призываем международную общественность дать сигнал французскому правительству, что запрос на экстрадицию оппозиционного политика должен быть отклонен в связи с политическим контекстом обвинений, обнародованными фактами фабрикация дела, а также серьезной опасностью пыток, несправедливого суда и незаконной передачи Казахстану.

Приложения:

- 17 файлов в формате pdf: наиболее показательные фрагменты из опубликованной переписки, которая подтверждает факты фабрикации и политический контекст уголовного дела в отношении Мухтара Аблязова. Для некоторых приложений приведены оригинальные исходные файлы в формате eml. (как примеры). Со всеми исходными файлами можно ознакомиться на сайте kazaword.wordpress.com.
- Word-файл *Annexes_explanation_ENG* на 5 страниц: краткие объяснения к каждому приложению с цитатами фрагментов переписки (на английском языке).

С уважением,

Алексеева Людмила Михайловна,
правозащитник, председатель Московской Хельсинкской группы

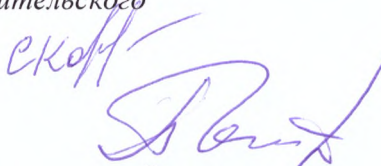


Борщев Валерий Васильевич,
правозащитник, член Московской Хельсинкской группы



Ганнушкина Светлана Алексеевна,
председатель Комитета «Гражданское содействие»

Ковалев Сергей Адамович,
председатель Российского историко-просветительского
и правозащитного общества «Мемориал»



Пономарев Лев Александрович,
исполнительный директор общероссийского движения «За права человека»

Светова Зоя Феликсовна,
российский журналист, правозащитник, член Общественной наблюдательной комиссии
г. Москва

